

Distributeur
Distributor

Importeur
Verteiler

awutek oy

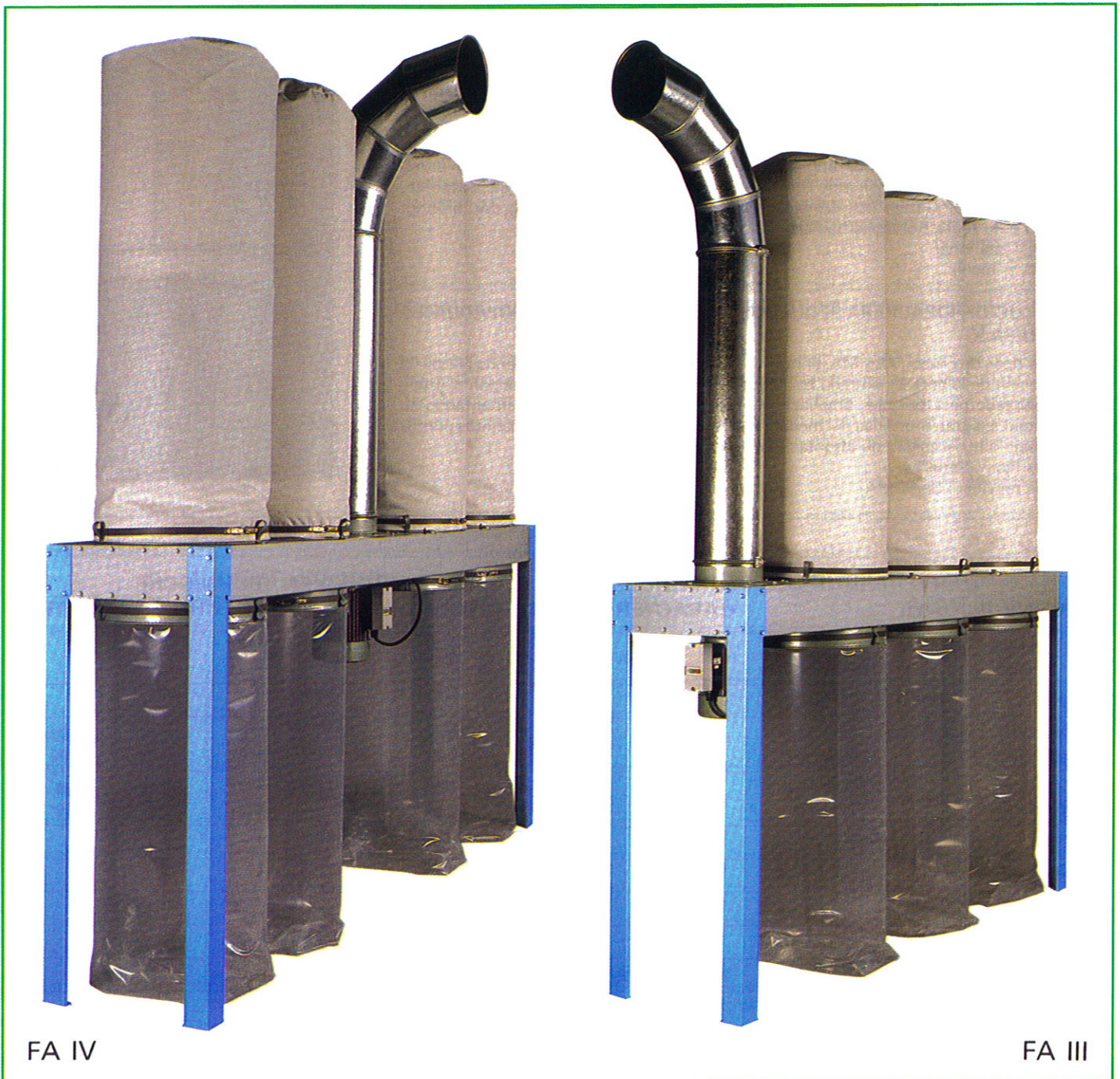
PL 18, Montiskalankatu 7, 21201 Raisio
Puh. (02) 436 1100, Telefax (02) 438 9080

FABRIQUE DE GROUPES ET INSTALLATIONS DE DEPOUSSIERAGE PAR ASPIRATION



GROUPES D'ASPIRATION FIXES ET MOBILES
FIXED AND MOBILE ASPIRATING GROUPS
VERRIJDABARE EN STATIONAIRE AFZUIGERS
STATIONÄRE UND FAHRBARE ABSAUGANLAGEN
GRUPOS DE ASPIRACIÓN FIJOS Y MOVILES

Série FA - MA
FA - MA series
Serie FA - MA
Typen FA - MA
Tipos FA - MA



FA IV

FA III

LA SOLUTION IDÉALE POUR LES PETITS ATELIERS ET LES POSTES ISOLÉS

Les deux séries ont une conception rationnelle identique avec départ vers le haut ou le bas sans modification de l'appareil. L'augmentation à peu de frais des débits et capacités d'ensachage est obtenue par l'addition de modules. La mobilité de l'appareil (Série MA) permet son approche de tout point de l'atelier et supprime parfois une tuyauterie coûteuse.

Groupe fixe = Série FA

Groupe mobile = Série MA

THE IDEAL SOLUTION FOR SMALL WORKSHOPS AND SEPARATED POSTS

Both series have identical theoretic design with sorting at the top and the bottom without any modification of the unit. Increased outputs and capacities of bagging may be obtained at low cost by additional modules. The mobility of the unit (MA series) makes it possible to reach every place in the workshop and prevents from occasionally expensive tubes.

Fixed group = FA series

Mobile group = MA series

DE IDEALE OPLOSSING WOOR KLEINE WERKPLAATSEN

Deze twee series hebben een identieke rationele conceptie met uitmondung naar boven of naar beneden zonder dat het apparaat gewijzigd hoeft te worden. Het apparaat is in 3 standaard-groottes te leveren, met 1, 2 of 3 opvangzakken. Het verrijdbare model (Serie MA) kan op elke gewenste plaats ingezet worden, waardoor in veel gevallen kostbare buizenleidingen voorkomen kunnen worden.

Stationair = Serie FA

Verrijdbaar = Serie MA

DIE IDEALE LÖSUNG FÜR KLEINE WERKSTÄTTEN UND ABGELEGENE ARBEITSPLÄTZE

Die beiden Typen FA und MA haben dieselbe rationelle Konzeption mit Ausgang nach oben oder unten ohne Aenderung des Gerätes. Ohne grossen Aufwand kann durch Anbauen weiterer Einheiten eine Steigerung der Absaugkapazitäten erreicht werden. Die Mobilität der Geräte MA ermöglicht eine bestmögliche Platzierung und erübrigt vielfach eine teure Rohrkonstruktion.

Typ FA = stationär

Typ MA = mobil

LA SOLUCION IDEAL PARA PEQUEÑOS TALLERES Y PUESTOS INDIVIDUALES DE TRABAJO

Los dos tipos de grupo : FA y MA, tienen la misma concepcion racional, siendo posible la orientacion de la boca de entrada hacia arriba o abajo. Sin hacer modificacion al grupo esta pensado para posibles ampliaciones de modulos de ensacado aumentando su capacidad. La gran movilidad del modelo MA posibilita la utilizacion en distintos puntos de trabajo sin necesidad de afrontar costosas instalaciones de tuberia.

Grupos fijos : Serie FA

Grupos móviles : Serie MA



MA I



MA II

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES TECHNICAL DATA KARAKTERISTICKEN TECHNISCHE TECHNISCHE DATEN

Modèle Modell			Model Modelo		FA I	MA I	FA II	MA II	FA III	MA III	FA IV	
Moteur CV	Motor PS	Motor CV			2		2 - 3		3 - 4		5,5	
Débit m ³ /h	Output m ³ /h	CAP. m ³ /h			1900		2 CV	2100	3 CV	2900	5,5 CV	4600
Redimiento m ³ /h		Leistung m ³ /h					3 CV	2700	4 CV	3600		
∅ Entrée	∅ Entrada	∅ Uitmondung			150		2 CV	150	3 CV	180	5,5 CV	250
∅ Admittance		∅ Eingang					3 CV	180	4 CV	220		
N. Sac	Bag	Sak	Sack	Saco	1		2		3		4	
∅ Sac	Bag	Sak	Sack	Saco	500		500		500		500	
L mm					1000		1550		2110		2760	
I mm					550		550		550		550	
H mm					2600	2700	2600	2700	2600	2700	2600	

Toutes modifications réservées

All modifications reserved

Alle Auderungen vorbehalten

Nos reservamos el derecho de modificar medidas

FAGIDA Environnement

B.P. 22 - 86320 LUSSAC-LES-CHATEAUX (FRANCE)

Tel. : +33 (0)5 49 48 42 99

Fax : +33 (0)5 49 84 91 94

SIRET 349 059 675 00018